



Številka: 41003-14/2025-1540-62
Ljubljana, 2. 10. 2026
GENERALNI SEKRETARIAT VLADE REPUBLIKE SLOVENIJE Gp.gs@gov.si
ZADEVA: Sklep o popravi pomote v Odločbi o sofinanciranju dvojezičnosti in uresničevanju ustavnih pravic avtohtone italijanske oziroma madžarske narodne skupnosti v letu 2026 – predlog za obravnavo
1. Predlog sklepov vlade:
Na podlagi šestega odstavka 21. člena Zakona o Vladi Republike Slovenije (Uradni list RS, št. 24/05 – uradno prečiščeno besedilo, 109/08, 38/10 – ZUKN, 8/12, 21/13, 47/13 – ZDU-1G, 65/14, 55/17, 163/22, 57/25 – ZF in 555/26) in 223. člena Zakona o splošnem upravnem postopku (Uradni list RS, št. 24/06 – uradno prečiščeno besedilo, 105/06 – ZUS-1, 126/07, 65/08, 8/10, 82/13, 175/20 – ZIUOPDVE, 3/22 – ZDeb in 85/25) je Vlada Republike Slovenije na _____seji dne _____ sprejela sklep: Vlada Republike Slovenije je izdala Sklep o popravi pomote v Odločbi o sofinanciranju dvojezičnosti in uresničevanju ustavnih pravic avtohtone italijanske oziroma madžarske narodne skupnosti v letu 2026. mag. Janja Garvas generalna sekretarka vlade Sklep prejmejo: – lokalne skupnosti, – samoupravne narodne skupnosti, – Urad Vlade Republike Slovenije za narodnosti, – Ministrstvo za javno upravo, – Ministrstvo za finance.
2. Osebe, odgovorne za strokovno pripravo in usklajenost gradiva:
Gregor Perič, v. d. direktorja Urada Vlade RS za narodnosti, Petra Pozderec, sekretarka.
3. Zunanji strokovnjaki, ki so sodelovali pri pripravi dela ali celotnega gradiva:
/
4. Predstavniki vlade, ki bodo sodelovali pri delu državnega zbora:
/
5. Kratek povzetek gradiva:
Vlada Republike Slovenije je dne 25. 2. 2026 izdala Odločbo o sofinanciranju dvojezičnosti in uresničevanju ustavnih pravic avtohtone italijanske oziroma madžarske narodne skupnosti v letu 2026, št. 41001-1/2026/5. Odločba je bila izdana na podlagi 20. člena Zakona o financiranju občin in Uredbe o določitvi podrobnejših namenov porabe in meril za izračun višine sredstev, ki pripadajo posameznim občinam oziroma občinskim samoupravnim narodnim skupnostim. Višina sredstev za posamezne občine oziroma občinske samoupravne narodne skupnosti je bila izračunana po enačbi iz 8. člena uredbe na podlagi vhodnih podatkov in meril iz 7. člena uredbe. Po izdaji odločbe je bilo ugotovljeno, da je pri pripravi odločbe prišlo do očitne pisne pomote pri vnosu enega od vhodnih podatkov, uporabljenih za izračun sredstev. V tabeli »VHODNI PODATKI« in posledično v nadaljnjih izračunih je bil pri Mestni občini Koper v postavki »stroški dodatka za dvojezičnost« pomotoma naveden znesek 35.641,04 evra, čeprav iz podatkov, ki jih je Mestna občina

Koper posredovala državnemu organu, pristojnemu za narodnosti, izhaja, da je pravilen znesek 95.641,04 evra. Razlika v višini 60.000,00 evrov je posledica očitne tipkarske napake pri zapisu številčnega podatka. Iz dokumentacije, ki je bila podlaga za odločanje, je nedvoumno razvidno, da je bil dejanski in pravilni vhodni podatek 95.641,04 evra.

Ker uredba določa, da se višina sredstev posamezne občine izračuna na podlagi deležev posameznih vhodnih stroškov v skupni vsoti teh stroškov vseh občin, je navedena napaka vplivala na izračun deleža merila C1 ne le za Mestno občino Koper, temveč tudi za vse druge občine, vključene v izračun. Posledično so bili zaradi napačno vnesenega vhodnega podatka napačno izračunani tudi nekateri skupni seštevki, deleži po enačbi iz 8. člena uredbe in končni zneski, določeni z odločbo.

6. Presoja posledic za:

a)	javnofinančna sredstva nad 40.000 EUR v tekočem in naslednjih treh letih	NE
b)	usklajenost slovenskega pravnega reda s pravnim redom Evropske unije	NE
c)	administrativne posledice	NE
č)	gospodarstvo, zlasti mala in srednja podjetja ter konkurenčnost podjetij	NE
d)	okolje, vključno s prostorskimi in varstvenimi vidiki	NE
e)	socialno področje	NE
f)	dokumente razvojnega načrtovanja: – nacionalne dokumente razvojnega načrtovanja – razvojne politike na ravni programov po strukturi razvojne klasifikacije programskega proračuna – razvojne dokumente Evropske unije in mednarodnih organizacij	NE

7.a Predstavitev ocene finančnih posledic nad 40.000 EUR:

Na podlagi določil 20. člena ZFO-1 v letu 2026 ob višini povprečnine 835,00 evra 0,15 % skupne primerne porabe občin oziroma obseg z odločbo zagotovljenih sredstev znaša 2.578.464,00 evra. Skupni obseg sredstev za leto 2026 v višini 2.578.464,00 eurov se s predlaganim sklepom ne spreminja. Spreminja se le razporeditev sredstev med posameznimi upravičenci zaradi odprave očitne pomote pri izračunu.

I. Ocena finančnih posledic, ki niso načrtovane v sprejetem proračunu				
	Tekoče leto (t)	t + 1	t + 2	t + 3
Predvideno povečanje (+) ali zmanjšanje (–) prihodkov državnega proračuna				
Predvideno povečanje (+) ali zmanjšanje (–) prihodkov občinskih proračunov				
Predvideno povečanje (+) ali zmanjšanje (–) odhodkov državnega proračuna				
Predvideno povečanje (+) ali zmanjšanje (–) odhodkov občinskih proračunov				
Predvideno povečanje (+) ali zmanjšanje (–) obveznosti za druga javnofinančna sredstva				
II. Finančne posledice za državni proračun				
II.a Pravice porabe za izvedbo predlaganih rešitev so zagotovljene:				
Ime proračunskega uporabnika	Šifra in naziv ukrepa, projekta	Šifra in naziv proračunske postavke	Znesek za tekoče leto (t)	Znesek za t + 1
1540 Urad Vlade RS za narodnosti	1516-11-0001 Podpora italijanski in madžarski narodni skupnosti ter romski skupnosti	131003 Sofinanciranje dvojezičnega poslovanja občin in delovanja občinskih samoupravnih narodnih skupnosti	2.578.464,00 evra	
SKUPAJ			2.578.464,00 evra	
II.b Manjkajoče pravice porabe bodo zagotovljene s prerazporeditvijo:				
Ime proračunskega uporabnika	Šifra in naziv ukrepa, projekta	Šifra in naziv proračunske postavke	Znesek za tekoče leto (t)	Znesek za t + 1
SKUPAJ				
II.c Načrtovana nadomestitev zmanjšanih prihodkov in povečanih odhodkov proračuna:				
Novi prihodki		Znesek za tekoče leto (t)	Znesek za t + 1	
SKUPAJ				

OBRAZLOŽITEV:**I. Ocena finančnih posledic, ki niso načrtovane v sprejetem proračunu**

V zvezi s predlaganim vladnim gradivom se navedejo predvidene spremembe (povečanje, zmanjšanje):

- prihodkov državnega proračuna in občinskih proračunov,
- odhodkov državnega proračuna, ki niso načrtovani na ukrepih oziroma projektih sprejetih proračunov,
- obveznosti za druga javnofinančna sredstva (drugi viri), ki niso načrtovana na ukrepih oziroma projektih sprejetih proračunov.

II. Finančne posledice za državni proračun

Prikazane morajo biti finančne posledice za državni proračun, ki so na proračunskih postavkah načrtovane v dinamiki projektov oziroma ukrepov:

II.a Pravice porabe za izvedbo predlaganih rešitev so zagotovljene:

Navedejo se proračunski uporabnik, ki financira projekt oziroma ukrep; projekt oziroma ukrep, s katerim se bodo dosegli cilji vladnega gradiva, in proračunske postavke (kot proračunski vir financiranja), na katerih so v celoti ali delno zagotovljene pravice porabe (v tem primeru je nujna povezava s točko II.b). Pri uvrstitvi novega projekta oziroma ukrepa v načrt razvojnih programov se navedejo:

- proračunski uporabnik, ki bo financiral novi projekt oziroma ukrep,
- projekt oziroma ukrep, s katerim se bodo dosegli cilji vladnega gradiva, in
- proračunske postavke.

Za zagotovitev pravic porabe na proračunskih postavkah, s katerih se bo financiral novi projekt oziroma ukrep, je treba izpolniti tudi točko II.b, saj je za novi projekt oziroma ukrep mogoče zagotoviti pravice porabe le s prerazporeditvijo s proračunskih postavk, s katerih se financirajo že sprejeti oziroma veljavni projekti in ukrepi.

II.b Manjkajoče pravice porabe bodo zagotovljene s prerazporeditvijo:

Navedejo se proračunski uporabniki, sprejeti (veljavni) ukrepi oziroma projekti, ki jih proračunski uporabnik izvaja, in proračunske postavke tega proračunskega uporabnika, ki so v dinamiki teh projektov oziroma ukrepov ter s katerih se bodo s prerazporeditvijo zagotovile pravice porabe za dodatne aktivnosti pri obstoječih projektih oziroma ukrepih ali novih projektih oziroma ukrepih, navedenih v točki II.a.

II.c Načrtovana nadomestitev zmanjšanih prihodkov in povečanih odhodkov proračuna:

Če se povečani odhodki (pravice porabe) ne bodo zagotovili tako, kot je določeno v točkah II.a in II.b, je povečanje odhodkov in izdatkov proračuna mogoče na podlagi zakona, ki ureja izvrševanje državnega proračuna (npr. priliv namenskih sredstev EU). Ukrepanje ob zmanjšanju prihodkov in prejemkov proračuna je določeno z zakonom, ki ureja javne finance, in zakonom, ki ureja izvrševanje državnega proračuna.

7.b Predstavitev ocene finančnih posledic pod 40.000 EUR: /**8. Predstavitev sodelovanja z združenji občin:**

Vsebina predloženega gradiva (predpisa) vpliva na:

- pristojnosti občin,
- delovanje občin,
- financiranje občin.

NE
NE
DA

Gradivo (predpis) je bilo poslano v mnenje:

- Skupnosti občin Slovenije SOS: NE
- Združenju občin Slovenije ZOS: NE
- Združenju mestnih občin Slovenije ZMOS: NE
-

Predlogi in pripombe združenj so bili upoštevani: – v celoti, – večinoma, – delno, – niso bili upoštevani. Bistveni predlogi in pripombe, ki niso bili upoštevani.	
9. Predstavitev sodelovanja javnosti:	
Gradivo je bilo predhodno objavljeno na spletni strani predlagatelja:	NE
(Če je odgovor DA, navedite: Datum objave: V razpravo so bili vključeni: – nevladne organizacije, – predstavniki zainteresirane javnosti, – predstavniki strokovne javnosti. Mnenja, predlogi in pripombe z navedbo predlagateljev (imen in priimkov fizičnih oseb, ki niso poslovni subjekti, ne navajajte): Upoštevani so bili: – v celoti, – večinoma, – delno, – niso bili upoštevani. Bistvena mnenja, predlogi in pripombe, ki niso bili upoštevani, ter razlogi za neupoštevanje: Poročilo je bilo dano Javnost je bila vključena v pripravo gradiva v skladu z Zakonom o ..., kar je navedeno v predlogu predpisa.)	
Gregor Perič Digitalno podpisal Gregor Perič Datum: 2026.10.05 11:15:24 +02'00' Gregor Perič v. d. direktorja	

Priloga:

- predlog Sklepa o popravilu pomote,
- odločba, ki se popravlja: Odločba o sofinanciranju dvojezičnosti in uresničevanju ustavnih pravic avtohtone italijanske oziroma madžarske narodne skupnosti v letu 2026 št. 41001-1/2026/5 z dne 25. 2. 2026.

PREDLOG

Na podlagi 223. člena Zakona o splošnem upravnem postopku (Uradni list RS, št. 24/06 - uradno prečiščeno besedilo, 105/06 - ZUS-1, 126/07, 65/08, 8/10, 82/13, 175/20 - ZIUOPDVE, 3/22 - ZDeb in 85/25) je Vlada Republike Slovenije po uradni dolžnosti v zvezi z Odločbo o sofinanciranju dvojezičnosti in uresničevanje ustavnih pravic avtohtone italijanske oziroma madžarske narodne skupnosti v letu 2026, št. 41001-1/2026/5 z dne 25. 2. 2026, izdala naslednji

SKLEP O POPRAVI POMOTE

1. V Odločbi o sofinanciranju dvojezičnosti in uresničevanje ustavnih pravic avtohtone italijanske oziroma madžarske narodne skupnosti v letu 2026, št. 41001-1/2026/5 z dne 25. 2. 2026, se v izreku odločbe popravijo napačno navedeni zneski sredstev, in sicer tako, da se:
 - v I. točki izreka zapis »86.205,00 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »83.412,00 evra«,
 - v II. točki izreka zapis »397.156,00 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »409.991,00 evra«,
 - v III. točki izreka zapis »366.855,00 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »365.285,00 evra«,
 - v IV. točki izreka zapis »416.356,00 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »410.828,00 evra«,
 - v V. točki izreka zapis »364.581,00 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »362.216,00 evra«,
 - v VI. točki izreka zapis »360.957,00 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »360.922,00 evra«,
 - v VII. točki izreka zapis »83.867,70 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »83.785,50 evra«,
 - v VIII. točki izreka zapis »195.691,30 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »195.499,50 evra«,
 - v IX. točki izreka zapis »121.002,00 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »120.905,00 evra«,
 - v X. točki izreka zapis »18.579,30 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »18.562,00 evra«,
 - v XI. točki izreka zapis »167.213,70 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »167.058,00 evra«.
2. V obrazložitvi se v 4. odstavku v celoti nadomesti tabela »IZRAČUN PO ENAČBI« z novo tabelo, tako da se ta pravilno glasi:

OBČINA	(v EUR)														SONMOi		
	SONMOit	utež	C1	utež	C2	utež	C3	utež	C4	utež	C5	utež	C6	utež	t-1	0,15%	SPP(v EUR)
ANKARAN	83.412	0,025	0,131801	0,025	0,000000	0,025	0,023879	0,025	0,024044	0,025	0,023430	0,025	0,010776	0,85	0,031766	0,15%	1.718.976.022
DOBROVNIK	279.285	0,025	0,012929	0,025	0,000000	0,025	0,410806	0,025	0,091198	0,025	0,110427	0,025	0,077549	0,85	0,106755	0,15%	1.718.976.022
HODOŠ	120.905	0,025	0,004577	0,025	0,000000	0,025	0,027567	0,025	0,039476	0,025	0,135597	0,025	0,024395	0,85	0,048353	0,15%	1.718.976.022
IZOLA	410.828	0,025	0,260804	0,025	0,061195	0,025	0,190535	0,025	0,244378	0,025	0,067340	0,025	0,036278	0,85	0,162138	0,15%	1.718.976.022
KOPER (M)	409.991	0,025	0,394428	0,025	0,083145	0,025	0,081920	0,025	0,116746	0,025	0,101985	0,025	0,201049	0,85	0,158264	0,15%	1.718.976.022
LENDAVA	362.216	0,025	0,111595	0,025	0,035257	0,025	0,136948	0,025	0,146719	0,025	0,116656	0,025	0,181095	0,85	0,143848	0,15%	1.718.976.022
MORAVSKE TOPLICE	360.922	0,025	0,001671	0,025	0,613142	0,025	0,003174	0,025	0,079812	0,025	0,226364	0,025	0,226408	0,85	0,130837	0,15%	1.718.976.022
PIRAN	365.285	0,025	0,074069	0,025	0,024769	0,025	0,077640	0,025	0,214013	0,025	0,073765	0,025	0,149379	0,85	0,148620	0,15%	1.718.976.022
ŠALOVCI	185.620	0,025	0,008127	0,025	0,182493	0,025	0,047531	0,025	0,043614	0,025	0,144436	0,025	0,093071	0,85	0,069420	0,15%	1.718.976.022

3. V obrazložitvi se v 4. odstavku v celoti nadomesti tabela »VHODNI PODATKI« z novo tabelo, tako da se ta pravilno glasi:

Zap. št.	OBČINA	Stroški dodatka za dvojezičnost	Stroški sejnin članov občinske komisije za vprašanja italijanske oziroma madžarske samoupravne narodne skupnosti	Stroški dvojezičnega gradiva	Stroški delovanja sveta, njegovih organov in strokovnih služb	Materialni stroški	Uresničeni programski stroški	Višina sredstev za sofinanciranje dvojezičnosti in uresničevanje ustavnih pravic avtohtone italijanske oziroma madžarske narodne skupnosti v preteklem proračunskem letu po tej uredbi
1	ANKARAN	31.959,07	0,00	4.236,06	23.583,88	9.846,64	5.766,35	75.392,00
2	DOBROVNIK	3.135,13	0,00	72.875,27	89.452,43	46.407,63	41.497,54	253.368,00
3	HODOŠ	1.109,76	0,00	4.890,24	38.720,36	56.985,57	13.054,07	114.760,00
4	IZOLA	63.240,00	360,00	33.800,00	239.700,00	28.300,00	19.413,00	384.813,00
5	KOPER (M)	95.641,04	489,13	14.532,25	114.511,17	42.859,82	107.584,59	375.618,00
6	LEDAVA	27.059,62	207,41	24.293,97	143.910,06	49.025,25	96.906,69	341.403,00
7	MORAVSKE TOPLICE	405,15	3.607,02	563,00	78.283,79	95.130,87	121.154,22	310.523,00
8	PIRAN	17.960,21	145,71	13.773,08	209.916,14	31.000,00	79.934,86	352.730,00
9	ŠALOVCI	1.970,53	1.073,58	8.431,79	42.779,40	60.699,86	49.803,84	164.759,00
	Skupaj	242.480,51	5.882,85	177.395,66	980.857,23	420.255,64	535.115,16	2.373.366,00

4. V obrazložitvi se v 5. odstavku v 1. točki zapis »182.480,51 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »242.480,51 evra«.
5. V obrazložitvi se v točki I. v drugem odstavku zapis »86.205,00 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »83.412,00 evra«.
6. V obrazložitvi se v točki II. v prvem odstavku zapis »35.641,04 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »95.641,04 evra in drugem odstavku zapis »397.156,00 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »409.991,00 evra«.
7. V obrazložitvi se v točki III. v drugem odstavku zapis »366.855,00 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »365.285,00 evra«.
8. V obrazložitvi se v točki IV. v drugem odstavku zapis »416.356,00 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »410.828,00 evra«.
9. V obrazložitvi se v točki V. v drugem odstavku zapis »364.581,00 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »362.216,00 evra«.
10. V obrazložitvi se v točki VI. v drugem odstavku zapis »360.957,00 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »360.922,00 evra«.
11. V obrazložitvi se v točki VII. v drugem odstavku zapis »279.559,00 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »279.285,00 evra. V zadnjem stavku 3. odstavka se zapis »83.867,70 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »83.785,50 evra«.
12. V obrazložitvi se v točki VIII. v drugem odstavku zapis »195.691,30 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »195.499,50 evra«.
13. V obrazložitvi se v točki IX. v drugem odstavku zapis »121.002,00 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »120.905,00 evra«.
14. V obrazložitvi se v točki X. v drugem odstavku zapis »185.793,00 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »185.620,00 evra. V zadnjem stavku 3. odstavka se zapis »18.579,30 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »18.562,00 evra«.

15. V obrazložitvi se v točki XI. v drugem odstavku zapis »167.213,70 evra« nadomesti s pravilnim zapisom »167.058,00 evra«
16. V preostalem delu ostane Odločba o sofinanciranju dvojezičnosti in uresničevanje ustavnih pravic avtohtone italijanske oziroma madžarske narodne skupnosti v letu 2026, št. 41001-1/2026/5 z dne 25. 2. 2026, nespremenjena.
17. Državni organ, pristojen za narodnosti, v roku 10 dni po pravnomočnosti tega sklepa izda zahtevke za vračilo preveč izplačanih sredstev tistim upravičencem, ki so na podlagi odločbe prejeli sredstva v višjem znesku od zneska, določenega s tem sklepom. Upravičencem, ki so na podlagi odločbe prejeli sredstva v nižjem znesku od zneska, določenega s tem sklepom, državni organ, pristojen za narodnosti, v istem roku nakaže razliko do pravilno določenega zneska.
18. Posebni stroški postopka izdaje tega sklepa niso nastali.

O b r a z l o ž i t e v

Vlada Republike Slovenije je dne 25. 2. 2026 izdala Odločbo o sofinanciranju dvojezičnosti in uresničevanju ustavnih pravic avtohtone italijanske oziroma madžarske narodne skupnosti v letu 2026, št. 41001-1/2026/5. Odločba je bila izdana na podlagi 20. člena Zakona o financiranju občin in Uredbe o določitvi podrobnejših namenov porabe in meril za izračun višine sredstev, ki pripadajo posameznim občinam oziroma občinskim samoupravnim narodnim skupnostim. Višina sredstev za posamezne občine oziroma občinske samoupravne narodne skupnosti je bila izračunana po enačbi iz 8. člena uredbe na podlagi vhodnih podatkov in meril iz 7. člena uredbe.

Po izdaji odločbe je bilo ugotovljeno, da je pri pripravi odločbe prišlo do očitne pisne pomote pri vnosu enega od vhodnih podatkov, uporabljenih za izračun sredstev. V tabeli »VHODNI PODATKI« in posledično v nadaljnjih izračunih je bil pri Mestni občini Koper v postavki »stroški dodatka za dvojezičnost« pomotoma naveden znesek 35.641,04 evra, čeprav iz podatkov, ki jih je Mestna občina Koper posredovala državnemu organu, pristojnemu za narodnosti, izhaja, da je pravilen znesek 95.641,04 evra. Razlika v višini 60.000,00 evrov je posledica očitne tipkarske napake pri zapisu številčnega podatka. Iz dokumentacije, ki je bila podlaga za odločanje, je nedvoumno razvidno, da je bil dejanski in pravilni vhodni podatek 95.641,04 evra.

Ker uredba določa, da se višina sredstev posamezne občine izračuna na podlagi deležev posameznih vhodnih stroškov v skupni vsoti teh stroškov vseh občin, je navedena napaka vplivala na izračun deleža merila C1 ne le za Mestno občino Koper, temveč tudi za vse druge občine, vključene v izračun. Posledično so bili zaradi napačno vnesenega vhodnega podatka napačno izračunani tudi nekateri skupni seštevki, deleži po enačbi iz 8. člena uredbe in končni zneski, določeni z odločbo.

Ugotovljena nepravilnost ne pomeni spremembe dejanskega stanja, na katerem temelji odločba, niti ne pomeni naknadnega vrednotenja dokazov, drugačne uporabe materialnega predpisa ali spremembe meril za izračun višine sredstev. Prav tako ne gre za spremembo volje organa, ki je odločbo izdal. Vsa merila, določena v Zakonu o financiranju občin in navedeni uredbi, ostajajo nespremenjena, prav tako ostajajo nespremenjeni vsi dejanski podatki, ki so jih posredovale občine. Spreminja se zgolj napačno zapisan podatek, ki zaradi očitne tipkarske pomote ni odražal dejanskega stanja, kot je obstajalo v času izdaje odločbe.

Prvi odstavek 223. člena Zakona o splošnem upravnem postopku določa, da organ, ki je izdal odločbo, lahko kadarkoli popravi pomote v imenih ali številkah, pisne ali računske pomote ter druge očitne pomote v odločbi. Namen instituta popravka odločbe ni odpravljanje morebitnih vsebinskih ali pravnih napak odločbe, temveč usklajitev zapisanega besedila odločbe z dejanskim stanjem in voljo organa, ki je obstajala ob njenem sprejemu. V obravnavani zadevi gre prav za tak primer, saj je bila v odločbo prenesena napačna številčna vrednost, ki odstopa od podatka v uradni dokumentaciji in posledično povzroči napačen matematični rezultat izračuna po vnaprej določenih merilih. Gre torej za očitno številčno in posledično računsko pomoto, ki jo je treba odpraviti s sklepom o popravku.

Ker je višina sredstev po uredbi določena na podlagi matematične formule, pri kateri posamezni vhodni podatki avtomatično vplivajo na višino sredstev vseh upravičencev, odprava napačno vnesenega podatka nujno povzroči tudi popravek vseh izračunov, ki temeljijo na tem podatku. Popravljeni zneski zato ne predstavljajo nove odločitve organa, temveč matematično in pravno pravilno posledico odprave očitne pomote v enem od vhodnih podatkov. Organ s tem sklepom zgolj vzpostavlja stanje, ki bi moralo biti zapisano že v prvotni odločbi ob njeni izdaji.

Na podlagi navedenega je Vlada Republike Slovenije ugotovila, da so izpolnjeni pogoji za izdajo sklepa o popravku pomote po 223. členu Zakona o splošnem upravnem postopku, zato je odločila, kot izhaja iz izreka tega sklepa.

Posebni stroški postopka izdaje tega sklepa niso nastali.

PRAVNI POUK: Zoper ta sklep ni pritožbe. Zoper ta sklep se lahko sproži upravni spor. Tožba se vloži v roku 30 dni od vročitve tega sklepa pri Upravnem sodišču Republike Slovenije, Fajfarjeva ulica 33, 1000 Ljubljana. Tožba se vloži pisno neposredno pri navedenem sodišču ali se pošlje priporočeno po pošti. Tožbi je treba priložiti ta sklep v izvirniku ali prepisu. Tožba se vloži v najmanj dveh izvodih.

mag. Janja Garvas
generalna sekretarka

Sklep se vroči:

- Občina Ankaran,
- Mestna Občina Koper,
- Občina Piran,
- Občina Izola,
- Občina Lendava,
- Občina Moravske Toplice,
- Občina Dobrovnik,
- Občina Hodoš,
- Občina Šalovci,
- Madžarska samoupravna narodna skupnost Občine Dobrovnik,
- Madžarska narodna samoupravna skupnost Občine Šalovci.